

مدن موسم : دمشق

2019.02.28.-01

بيروت: 2019.01.14-15



في مهرجان موسن المدن السنوي يركز موسن ، المركز المتنقل للفنون مع شركائه على مدينة كبيرة من مدن منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. بملحقة تركيز على مدينة تونس وبيروت والدار البيضاء. المهرجان الواقع في عام 2019 سيتخذ دمشق كنقطة بدبياته و من الواضح أن ذلك سيطلب مقاربة وتسبيقاً مختلفين. دمشق وسوريا، مدينة بلد في حالة حرب لمدة ثمان سنوات تقريباً ومجتمعهما أزدح فيما تشرد الملايين. دمشق، مدينة بنسيج اجتماعي ممزق ومجتمع فني متنشط. مدينة أجبر العديد من الفنانين على الهروب منها. مدينة لها تاريخ غني و تنوع ثقافي عظيم كانت حيوتها الثقافية حتى فترة قريبة تلعب دوراً كبيراً الأهمية في المنطقة. مهرجان "مدن موسم" لن يقدم على تطبيع صورة دمشق بل سيلقي نظرة على البقعة الجغرافية بأحداثها الحالية المعقدة من وجهة نظر أخرى. في هذه النسخة من هذا المهرجان المتعدد التخصصات سننظر من وجهة نظر الفنان بشكل صريح أكثر بأداءات وحفلات موسيقية وعروض ومحاضرات وحوارات. سوف تقوم بتقديم أعمال من مجتمع فني منتظم.

منذ البداية، تم تطوير هذا البرنامج بشكل تعاوني و كنتيجة لحوارات موسعة مع الفنانين والشخصيات الثقافية الذين يعروفون دمشق بشكل عميق، الذين سكنوا فيها و عملوا فيها والذين هم جزء من هذا المجتمع الفني المشتت وما زالوا يعملون هناك تحت ظروف قاسية بمساحة ضيقة للمناورة. نتج عن ذلك عمل تعاوني فريد من نوعه بمشاريع متعددة المستويات. لقد اختارت "مدن موسم" دمشق المنطقة كنقطة انتلاقها وسوف تبدأ في بيروت، العاصمة اللبنانية والتي عادة ما كانت الملاذ الوحيد للفنانين السوريين. ولكنها أيضاً المدينة التي أجبر الكثير من السوريين على العيش فيها لاستحالة العودة إلى الوطن أو السفر إلى أي مكان آخر. تؤدي موسم أيضاً أن تفتت النظر إلى هؤلاء الفنانين في منطقة جنوب المتوسط الذين يعملون في ظروف اجتماعية وسياسية عصبية والذين، وبسبب أجندات الاتحاد الأوروبي السياسية وتضييق سياسات اللجوء في بلدان المنطقة، أصبحوا محدودين أكثر بالنسبة لحرية الحركة.

ليس لدى "مدن موسم" أي أجندة سياسية ولسنا نود طرح أي حلول. ولكن بنفس الوقت فنحن لسنا نتجاهل الواقع المباشر للحرب أو تاريخ النظام الدكتاتوري أو اليأس الذي يطرأ على المنظمة جراء استعمالها كساحة قتال للمصالح الجيوسياسية. وذلك ينطبق أيضاً على الفنانين الذين هم عازمون، وهم يحاولون إيجاد لغة لقصص العديدة التي اختبروها ويتأملون الأحداث في مدينتهم وبالدهم. فنانون منتشرون في جميع أنحاء العالم اضطروا ويشهدون فنهم عن حيوية مؤثرة وقدرة تخيلية خارقة. هدفنا هو السماح لأصوات هؤلاء الفنانين الكفؤة بالصدوح.

ستيشن بيروت

موسم المدن دمشق يبدأ في بيروت

بالتعاون مع اتجاهات ثقافة مستقلة

2019.01.15-14

سوف نطلق "مدن موسم" في بيروت بالتعاون مع اتجاهات ثقافة مستقلة. هذا البرنامج الذي سيستمر لمدة يومين سيركز على الفنانين المقيمين في سوريا أو العالقين في لبنان. نقطة الانطلاق هذه تهدف لتسليط الضوء على الظروف السياسية والاجتماعية التي تُجبر الكثير من الفنانين السوريين على العمل فيها والصعوبات التي يمرون بها بسبب صعوبة حركتهم. هذه البداية تشتدّ أيضاً على أهمية الدور الذي تلعبه بيروت كصلة وصل بين دمشق والعالم. بيروت هي مدينة عالية الأهمية للإنتاج الفني السوري المستقل وكفاءات يمكن المنتجون السوريون من التعبير عن أنفسهم فيه. ولكنها أيضاً مدينة واعية لتحدياتها وحدود قدرتها وفيها تكون ظروف العمل للفنانين السوريين بعيدة عن المريحة. البرنامج سيستمر خلال يومين بعروض فنية ولقاءات وحوارات مع الفنانين.

مدن موسم - بوزار

كشاش

المفهوم والتقديم: ألمـا سـالم

عـمار الـبيـك، خـالـد عـقـيل، خـلـيل يـونـس، عـبـد الله حـكـواتـي، أـلمـا سـالم

بـوزـار

فـيرـنيـسـاج ٢٠١٩.٠٢.٠١ ١٩:٥٠

مـعرض ٢٠١٩-٠٢-٢٨ _الأـحـد: ١٠:٥٠-١٨:٥٠ اللـثـلـاءـ

الـخـمـيسـ: ١٠:٥٠-٢١:٥٠



كشاش في اللغة العربية تعني محب الحمام. الذي يحب أو يربى الحمام.

تربيـةـ الـحـمـامـ فـيـ فـنـ وـعـلـمـ تـهـذـيبـ الـحـمـامـ الـأـلـيـفـ. قـامـ الإـنـسـانـ بـتـرـبـيـةـ الـحـمـامـ لـمـدـةـ حـوـالـيـ ١٠٠٠٠ـ عـامـ تـقـرـيـبـاـ فـيـ كـلـ أـنـحـاءـ الـعـالـمـ وـخـاصـةـ فـيـ دـمـشـقـ. قـامـ السـورـيـوـنـ بـالـإـسـهـامـ فـيـ تـغـيـيرـ بـنـيـةـ سـلـيـلـيـ حـمـامـ الصـخـرـ الـأـلـيـفـينـ الـفـيـزـيـوـلـوـجـيـةـ لـتـنـاسـبـ اـحـتـيـاجـاتـهـمـ الـغـذـائـيـهـ وـذـوقـهـمـ الـجـمـالـيـهـ وـتـرـفـيهـهـمـ. مـنـذـ عـامـ ٢٠١١ـ عـنـ بـداـيـةـ الـثـورـةـ السـوـرـيـةـ كـانـ اـخـتـفـاءـ الـعـدـيدـ مـنـ الـكـشاـشـينـ فـيـ الـبـلـدـ مـؤـشـراـ عـلـىـ تـحـولـ السـمـاءـ السـوـرـيـةـ لـشـلـالـاتـ مـنـ النـارـ. أـسـطـحـ الـأـبـنـيـةـ الـتـيـ كـانـتـ فـيـ يـوـمـ مـأـوـىـ لـكـثـيرـ مـنـ الـكـشاـشـينـ أـضـحـتـ الـيـوـمـ نـقـاطـ نـارـ لـكـلـ أـشـكـالـ التـجـسـيدـ الـسـلـطـوـيـ وـذـلـكـ إـنـ لـمـ يـتمـ تـسوـيـتـهـاـ بـالـأـرـضـ. مـعـ فـنـانـينـ وـبـاحـثـينـ سـورـيـيـنـ سـتـقـومـ الـقـيـمةـ عـلـىـ الـمـعـرـضـ أـلـمـاـ سـالـمـ بـاستـكـشـافـ الـعـلـاـقـةـ الـرـوـحـانـيـةـ الـتـيـ تـرـبـطـ السـوـرـيـيـنـ بـمـدـنـهـمـ وـإـلـقاءـ الضـوءـ وـمـكـانـهـ فـيـ الـوـعـيـ السـوـرـيـ الـمـشـترـكـ. الـكـشاـشـ وـفـنـانـوـهـ عـلـىـ سـلـوكـ تـرـبـيـةـ الـحـمـامـ السـوـرـيـ وـالـقـصـصـ الـتـيـ تـحـاـصـرـهـ وـبـاحـثـوـهـ وـحـمـامـهـ سـيـسـتـرـدـونـ أـسـطـحـ الـمـبـانـيـ كـمـسـاحـاتـ شـعـبـيـةـ شـخـصـيـةـ وـحـمـيمـيـةـ وـرـوحـانـيـةـ.

الـكـشاـشـ فـيـ الـبـوزـارـ سـيـقـمـ أـبـحـاثـاـ فـنـيـةـ وـعـرـضاـ فـنـيـاـ وـمـعـرـضاـ تصـوـيرـيـاـ وـفـيلـماـ وـثـانـيقـاـ قـصـيراـ وـقطـعةـ فـنـيـةـ عـلـىـ شـكـلـ فـيـديـوـ. مـسـاحـةـ مـفـاهـيمـيـةـ يـمـكـنـ فـيـهـاـ لـلـفـانـيـنـ وـجـمـهـورـهـمـ الـلـفـاءـ بـعـيـداـ عـنـ عـوـائقـ الـحـدـودـ الـجـغرـافـيـةـ وـالـحـدـودـ الـزـمـنـيـةـ وـمـقـصـ الرـقـبـ. وـهـيـ تـحـفـ أـشـكـالـ الـفـنـ الـرـقـمـيـ وـالـبـصـرـيـ وـتـحـاـولـ إـلـقاءـ الضـوءـ عـلـىـ الـمـسـاحـاتـ الـمـظـلـمـةـ. الـكـشاـشـ يـطـالـبـ بـسـمـاءـ سـوـرـيـةـ تـتـمـتـعـ بـالـسـلـامـ خـالـيـةـ مـنـ الطـاـئـرـاتـ الـمـهاـجـمـةـ. مـنـطـقـةـ حـذـرـ طـيـرانـ، مـنـطـقـةـ آـمـنـةـ وـمـنـطـقـةـ خـضـرـاءـ وـآـمـنـةـ لـحـقـنـ الدـمـاءـ. مـنـ خـلـالـ الـفـنـوـنـ وـالـحـوـارـ تـعـزـمـ كـشاـشـ أـنـ تـكـسـرـ الصـمـتـ وـتـسـتـرـدـ الـجـمـالـ وـالـحـرـيـةـ وـالـعـدـلـ لـكـلـ السـوـرـيـيـنـ.

"إن كشاش هي وقفة إجلال وإكبار لكل من كانت هشاشته هي مصدر قوته. الذي ضحي بالكثير لإبقائنا نحن الحمام نجول السماء بحرية لكل المربيين وكل أطياف الألم المخبئ بين المغرة والذهب. لدمشق وطبقات حقيقتها السبعة" ألمـا سـالم

أوركستر رویال دی شامبر دی والونی و دیما اورشو و میاس الیمانی و فراس حسن

سبع ملحنین سوریین

2019. 02. 01

بوزار 20:00



المؤلف العالمي و عازف الكلارينيت كانان العظمة (حفلته في 22-2) قام بإعداد هذا البرنامج خصوصاً "لمدن موسم" ويظهر فيه أعمال سبع ملحنين سوريين معاصرین وتأديه أوركستر رویال دی شامبر دی والونی والمغنية المنفردة دیما ارشو (سبرانو) و میاس يمانی (كمان) و فراس حسن (إيقاع)

كان العظمة قد اختار أعملاً مختلفة من تأليف فنانين و ملحنين من أجيال مختلفة و متنوعة من حيث الأسلوب. عملان من قبل الرائدين الموسيقيين صلحي الوادي و ضياء السكري و قطع معاصرة لحنها زياد الجيري و كريم رستم و آخرين قطع من تأليف ثلاثة مؤلفين و مؤدين وهم: دیما ارشو و كانان عظمة و میاس يمانی، قطع تدع بعض المساحة للارتجال وهو أمر متعارف عليه في الموسيقى السورية التقليدية.

البرنامج: زياد جيري: موزيكا كاميرونا. ضياء سكري: بعل و عنات. صلحي الوادي: قصيدة حب. كانان العظمة: مساحة للارتجال الأوکسترا العرس و 22 تشرين الثاني. الإنتاج: موسم وبوزار و أوركستر رویال دی شامبر دی والونی.

مايا يوسف

2019.02.02

20:00



مايا يوسف: القانون. بارني مورس براون: الشيلو. إليزابيث نوت: الإيقاع.

عازفة القانون الشابة المبدعة مايا يوسف غادرت مدينتها دمشق للدراسة في دبي وانتهت بها الأمر في لندن عن طريق منحة حيث عملت مع العديد من الفنانين من بينهم دامون البارن. في ألبومها الأول الذي لاقى كثيراً من الإعجاب Syrian Dreams (2017) هارمونيا موندي، أنتجها الأسطورة جو بويد) علقت "هذا الألبوم هو رحلتي الشخصية في سنين الحرب في سوريا. إني أرى أن عزف الموسيقى هو عكس الموت. إنتاج الموسيقى هو من الأمل والحياة" نستمع لإبداعها العظيم في القطع الموسيقية النابضة بالحيوية التي بنيت على أساس المقامات العربية التقليدية ولكن مع ترك المساحة للارتجال وعناصرًا مضافة من الفلامنكو والجاز

أمل عمران وحاتم حدوة وكاثرين هاملتون.

ثلاثة غرف. بوزار

18:30 2019.02.02

16:00 2019.02.03



خلال إعداد أداء ثلاث غرف كان المناخ السياسي في تركيا وأوروبا قد عنى أن المسرحيين الثلاثة لم تكن بقدرتهم التوأجد في المكان ذاته وفي الوقت ذاته لم يكن بإمكانهم استبدال بعضهم، فبدلاً من ذلك قاموا باختبار طرق عمل جديدة سمحت لهم بتجاوز تلك الصعوبات. ثلاثة غرف سمح للظروف بأن تقرر شكل العمل وبذلك يتسائل عمل ثلاثة غرف عن أهمية الحضور الجسدي في عالم أصبحت فيه الحدود المغلقة ومحدودية الحركة هي الواقع الجديد وعن المسافات التي لن تستطيع التكنولوجيا الحديثة تقريرها.

المفهوم والأداء: أمل عمران وحاتم حدوة وكاثرين هاملتون . التصميم والفيديو: دينيز بوغا وأنور كاراوغله وكاثرين هاملتون الإعداد الفني جرجن الكيما ونيلس كينغاما المعد المساعد: abelheid&zina و dancing on the edge

قابل الكاتبة:

ديمة ونوس

بوزار

2019.02.02

17:00

بالفرنسية



ديمة ونوس درست الأدب الفرنسي في جامعة دمشق وفي جامعة السوربون في باريس و كتبت لعدد من الصحف العربية والأجنبية بما فيها الواشنطن بوست. حالياً تعيش في لندن وهي أحد أبرز الكتاب المعاصرين في الشرق الأوسط. في عام 2008 نشرت روايتها الأولى (الكرسي). وأحدث كتاب لها هو (الخائفون) وقد ترجم إلى الهولندية والإنجليزية والألمانية. هذه الرواية التي تصف بشكل لا تشوبه شائبة وقع الدكتاتورية على حياة الشباب اليومية. كان هذا الكتاب على اللائحة القصيرة للجائزة العالمية للرواية العربية في عام 2018.

محاضرة: كرم نشار

بوزار

2019.02.03

15:00

بالإنكليزية



كرم نشار هو محاضر في تاريخ الشرق الأوسط المعاصر. في هذه المحاضرة سيركز كرم نشار على التاريخ المدني والاجتماعي لسوريا منذ القرن العشرين وحتى اليوم مع التركيز على العاصمة دمشق.

إبراهيم كيفو

بوزار

2019.02.16

20:00



تتجذر موسيقى إبراهيم كيفو في منطقة الجزيرة. المنطقة الواقعة في شمالي شرق سوريا وسكانها من العرب والأشوريين والسريان والكلدان والأكراد والأرمن. تعلم عزف أعود المنطقة (البزق والساز والبلجمة والعود والجمبشه) منذ نعومة الأظفار. بمهاراته اللغوية الفريدة من نوعها يتحدث البوتاني والكردية والأرمنية والسريانية والتركية والعديد من اللهجات المحلية بنفس السهولة. يتنقل إبراهيم كيفو بين قرى الجزيرة ليجمع مخزوناً واسعاً من تراثها الموسيقي: تهويدات وأغنية الرقص والحب والملامح والأغاني الدينية التي يؤديها باهتمام كبير بمقومات كل أسلوب معين. بإبداعه الفريد وصوته القوي وطاقته الغير محدودة تصبح رؤية إبراهيم كيفو يؤدي في حفلة حية تجربة فريدة.

المشاركون:

غناء وعود وساز وبزق: إبراهيم كيفو

ناي و كولة: محمد فتيان

عود: شادي المغربي

دف و ايقاع: جزار ماو

قانون: حسن كنجو

مدن موسم - غلوب أروما

غلوب أروما هو مركز فني وملتقى يقدم مساحة ووقتاً ودعماً للقادمين الجدد. هو بيئة مرحبة و ملاذ فني يركز على الحوار والتعاون والتواصل والإبداع والتجارب على وجه الخصوص.

ذاكرة الثورة السورية الإبداعية

غروب أروما

حفل افتتاح ومحاضرة وحديث مع سناء يازجي (باللغة الإنكليزية)

2019.02.05

19:00

عرض:

2019.02.28-05

الأربعاء-الجمعة: 20:00-14:00

السبت: 20:00-12:00

الأحد: 18:00-12:00

الدخول مجاني



أتحت الثورة السورية المجال للإبداع والطاقات العفوية والمنظمة إلى حد كبير ولعدد كبير من الأشكال المختلفة للتعبير الفني. هدف هذا المشروع هو جمع كل أشكال التعبير الموجودة في سياق الثورة وال الحرب. يهدف المشروع إلى توثيقها وتسهيل الوصول إليها في موقع الويب creativememory.org وأيضاً من خلال المنشورات والعروض. إن هذا المشروع هو تاريخ حديث يهدف إلى الإعلام بحقائق وقيم الثورة لأجيال المستقبل والعالم. في هذا السياق يكون الفنان أولاً وأخيراً مواطناً يقاوم ويناضل من أجل الحرية من خلال عمله. هذا العرض يقدم عينة واسعة من أرشيف هذا المشروع الذي يتسع باستمرار.

غلوب أروما

بيسان الشريف وكريستيل خضر ووائل علي.

دخلت مرة حديقة

غلوب أروما

12:00,13:00,14:00 15:00,16:00 : **2019.02.10 -09**

12:00,13:00,14:00,15:00,16:00 : **2019.02.17-16**



هذا التجهيز الفني يعتبر بين الوثائق والقصة يبدأ بقص تفاصيل التجربة الجنسية الأولى في أوقات الحرب والسلام في الشرق الأوسط. العمل مبني على شهادات قدمها أبناء عدة أجيال من مواطني سوريا وفلسطين والعراق ولبنان وذكريات البالغين لسنوات مراهقتهم.

بالإنكليزية.

فكرة: بيسان الشريف وكريستيل خضر بالتعاون مع وائل علي، مهندس الصوت: هادي دعيبس و سيمون بوشيه المخرج التقني: نديم دعيبس. أول مرحلة للمشروع تم إنتاجها بدعم من المورد الثقافي

حفل اختتام الذاكرة الابداعية - حفلة موسيقية

شعان الحموي و ثلاثي إلويز مع وائل الفاق

2019.02.28

20:00

الثلاثي إلويز يقوده عازف الكمان المبدع والملحن شuan الحموي. يركب طيفاً واسعاً من الموسيقى التقليدية معاً يجمعون الفولكلور العربي والكلزار والجاز في مفاهيم متبدلة الأسلوب والتقليد. تعتبر هذه التجربة مقاربة جديدة للموسيقى العابرة للثقافات تقوم على الخلط بين الارتجال والتلحين وتهجين اللغات الموسيقية كالملقام والإيقاع.

وائل الفاق هو ملحن للموسيقى الإلكترونية التي ترتكب بين أنواع الموسيقية والثقافات. يجر من مخزونه الموسيقي الذي يضم موسيقى من منطقة بلاد الشام. أداؤه الحي يتوازن بين الحداثة والتقليد حيث تختلط أصوات الكيبورد مع ألحان الفولكلور لتنتج أسلوباً فريداً يدعوا الأجداد للانطلاق بحرية.

الثلاثي إلويز .آلـة الكمان: شuan الحموي: ، : الإيقاع: روب كيكنز لأكرديون و السيمبالم جوناس دي ريف

مدن موسم KAAITHEATER

الطاولة المستديرة

الدخول مجاني

14:00-14:30 تقديم المشروع باللغة الانكليزي

مشروع عبور لـ:ليلي كلير ربيع.

عبور هو مشروع يلبي الحاجة للرواية عن تنوع المиграة المعاصرة ويعتمد على قصص اللاجئين السوريين. هذا الاغتراب يعدل ويغير الهوية الشخصية والجماعية. هذه المسارات المنفردة تترك آثارا دامنة. ما العمل بشأن هذه الآثار وكيف السبيل لجمعها وإذاعتها؟ وما هو المخزون الذي سيتم بناؤه بجمع هذه الحكايات؟ كيف سيتم تقديمها بأسلوب روائي على المسرح؟

حديث الطاولة المستديرة بالإنكليزية 15:00 – 17:00

الفنون في زمن الازاحة بين النوايا الحسنة و الممارسات الجيدة

الفنون في أوقات الفوضى السياسية والفنون التي أثرت عليها موجات اللجوء هي بالتأكيد منطقة يزيد التركيز عليها بالنسبة للمنظمات الداعمة ومنظمات تنمية الفنون. من وجهة النظر هذه تأتي العديد من الأسئلة الفنية والأخلاقية والاستراتيجية. ما هو دور المنظمات في دعم الفنانين الذين تأثروا بحالة اللجوء وما هي حدود هذا الدعم؟ ما هي المسؤوليات المهنية للمنتجين عندما يقدمون هذا التعبير الفني؟ كيف يمكن للمنظمات التعبير عن أهدافها وكيف يمكن للمصطلحات المتغيرة معناها دوماً أن يعكس ذلك؟ هذا الحديث هو دعوة للتأمل في هذه المشاكل والحوارات حول نتائج عملنا كمنظمات غير حكومية بالنسبة لعمل الفني.

المشاركون: سناه يازجي وإلس روشييت وليلي كلير ربيع وشركاء AMARRE

الحديث دعت إليه AMARRE بالتعاون مع Globe Aroma. AMARRE مشروع عالمي للتعاون صممته وأخرجه L'atelier des artistes en exil (لبنان بالتعاون مع Hammana Artist House/ Collectif Kahraha التركية. موسم البلجيكية ودعم من الوزارة الفرنسية للشرون الأوروبية الفرنسية) و Corner of the world والخارجية.

لبنى أبو خير

كافى دمشق

2019 , 02-09-08

KAAISTUDIO'S

21:30,19:00

إعداد وتقديم لبنى أبو خير التعاون الفني: باربرا بيتر وإزابيلا مينك

كافى في دمشق. فتاة شابة تختلط بالزبان وفجأة تبدأ بقص حكايتها. لقد اعتقلت بشكل اعتباطي في بداية الثورة السورية واحتجزها النظام في سجونه سنينا. منذ أطلقوا سراحها كانت تمشي بين مطاعم وبارات ومقاهي العاصمة لتكسر الصمت وتروي عن الظروف اللاإنسانية في السجون وعن اختفاء آلاف النساء. الممثلة والكاتبة والمخرجة السورية لبنى أبو خير مقيمة في زوريخ وأداءها القصير كافي دمشق هو استكشاف مؤثر للقصة التي لم تروي.

مجد فضة: النافذة

2019.02.09-08

20:00

علاقة زوجين شابين تتفاقم حين يشع قليل من النور عبر نافذتهما ويبدا الشاب يشعر بانجذاب إلى ذلك الضوء. هذا الأداء هو للكاتب البولندي ايرينيوش ايريدينسكي وقد تمت ملائمة لينطبق على الوضع السوري وكيف يسلط الضوء على السبل التي يتخذها البشر للهروب من فوضى الحرب.

بالعربية مع الترجمة الإنكليزية

نص ايرينيوش ايريدينسكي

إخراج مجد فضة

أداء جفراء يونس وميار أليكسان

الإعداد الدرامي: وسيم الشرقي

مصمم الإضاءة: أوس رستم

إياس المقداد : الأرجوحة

Kaaistudio

2019.02.09-08

21:30 و 19:00

في هذا الأداء يقوم المخرج مدير الرقص إياس المقداد بفحص وقع عنف الحرب على العلاقات الحميمة. نرى من نحبهم تحت ضغط شديد أو يعانون من الخسارة لا نهاية لها. المقداد يكتب قصة كونية عن سمية العنف في العلاقات.

إدارة الرقص والمفهوم وإدارة المسرح: إياس المقداد

أداء مورا مارين غاليرا و إياس المقداد

ايقاع: حرناز ماعو

تصميم الصوت فرانسيسكو بوش

هذا العرض هو نتيجة لإقامة فنية في سياق Amarre مشروع تعاون عالمي من قبل Hammana Artist House كهربا اللبناني وبالتعاون مع Collectif A corner of the world الفرنسية L'Atelier des Artistes en Exil التركية و موسم البلجيكية

ميار أليكسان وحور ملص

ثلاث ثوانى

2019.02.16-15

21:30,19:00

ثلاث ثوان يعنى بها متوسط طول الحلم، تلك اللحظة الملائمة بالذكريات والأحسىس المكثفة التي تتعدد أوجهها وتفاصيلها. نحسب أحلامنا تكون مأوانا الوحد الذي نتمتع فيه بالخصوصية حيث يغض ضميرنا طرفه وتخلق مساحة للسيناريوهات السحرية الشبيهة بالأفلام التي تمتلئ بالرغبات المكتومة والذكريات القديمة والتفاصيل اليومية. هذا الأداء هو دعوة لعبور أروقة عقل المؤدية الضيقة والحميمة نحو أحالمها.

إخراج ميار أليكسان

تصميم الرقص والأداء حور ملص

موسيقى Smokable (hypnotize, Lau)

يكوزان (الحرائق)

تصوير أحمد الطرابلسي

فيلم علاء أبو فرج

وائل علي و كريستيل خضر

إقامة مؤقتة

KAAISTUDIO'S

2019,02.16-15

20:00

في بيت عائلة قديم في بيروت يعثر على شريط كاسيت بين كومة مقتنيات مهملة. شريط من عام 1976، سنة كان فيها لبنان في خضم حرب أهلية. لقد رحل سكان البيت هرباً من العنف وعلى الشريط نسمع إلى تسجيل صوت المهاجرين خلال اللحظات الأولى من وصولهم إلى أوروبا. وانطلاقاً من هذا المقتني الذي وجد بفحص وائل علي وكريستيل خضر قصص وأثار الناجين ويستكشفون تاريخ اللجوء الذي يبدأ منذ عصر الإمبراطورية العثمانية في مطلع القرن العشرين وحتى أوروبا في القرن الواحد والعشرين. مع خلفية الحرب العالمية في سوريا يقصون قصة التغريب كتاريخ مشترك. قصة أطفال يرون مدنهم تنهار وتختفي ورائهم بيطئ.

بالعربية والفرنسية مع الترجمة بالهولندية والفرنسية.

المفهوم والنص: كريستيل خضر ووائل علي

أداء حسن البلخي

فيديو طوني جعيتاني

إنتاج festival sens interdits

مساعد إنتاج zoukak theater company و cultural association اللبنانيَّة

Les Subsistances laboratoire international de creation Lebanon ، Institut Francias de Beyrouth
Les Rencontres a l'echelle, Les Bancs Publics Lyon. بالتعاون مع artitique
subsistances, laboratoire international de creation artistique , la DRAC Auvergne- Rhone-
de l'Institut Le Goethe-Institut du Liban و Alpes, de mophradat, de l'AFAC, Ettitjahat
Français à Beyrouth, l'Office National de Diffusion Artistique, la SPEDIDAM, le Tandem Scène
: Théâtre des Asphodèles الإقامة Nationale (Douai)

هبة الانصاري

كتاب الرياضيات

اهداء لـ: نورا بزكادي.

KAAISTUDIO'S

2019 .02.16-15

21:30,19:00

كتاب الرياضيات هو كتاب مدرسي وجده هبة الانصاري في بيت مدمر في شمال سوريا عام 2014. كان لفتاة اسمها نورا بزكادي وقد قتلت في القصف. كتاب الرياضيات هو دفتر مدرسة تستخدم فيه الفنانة الأغراض اليومية لتبني مقارب رياضية لامترافية. كتاب الرياضيات هو مجموعة من الأشكال النحتية بالإسمنت والإسفلج صممت لتألق لحظة الانفجار. هذا المشروع هو تجهيز وأداء يستكشف العلاقات البشرية مع الأمكنة والقصف والموت.

الإعداد والأداء: هبة الانصاري

المسرح السوري والكتابة المعاصرة

Kaiistudio s

2019.02.16

17:00,15:00

هذه الجلسة المسائية ترکو على المسرح السوري و عمل الجيل الجديد من الكاتبين المسرحيين المعاصرین في سیاق محاضرة وقراءة لنصين وحوارات. نقدم عملین قد تمت ترجمتهم حديثا إلى الهولندية لكاتبين سوريين "ما عم إنذكر" لوائل علي يتسائل فيها وائل عن التقاطع بين الذاكرة الفردية والجماعية في لحظة محورية في التاريخ السوري. "ماعز" للواء بازجي يستكشف كيفية اختيار المجتمع لتصديق الأكاذيب وال الحرب الإعلامية. والتأثير الواسع لفعل الشك بالحقيقة.

مازن الأشقر

عرض 104.5 درجة

KAAISTUDIO'S

2019.02.16-15 2019.02.09-08

104.5 درجة هو قياس الزاوية الذي يتشكل في جزئي الماء في الزاوية بين ذرتين الهيدروجين التي تتوسطهما ذرة الأكسجين H-O-H عرض 104.5 درجة هو عنوان عام. لسلسلة مشاريع مستمرة للفنان. تختص السلسلة باكتشاف الأفكار والمفاهيم التي تتصل بجوهرية أحد أهم إن لم يكن أهم عناصر وجود الحياة كما نعرفها. إن كان يظهر على الشكل الجزيئي حيث يكون المنطق هو الحقيقة الوحيدة أو إن كان يظهر بلمسه لإنتاجنا الثقافي الجماعي حيث تتلاشى حدود الحقيقة وتندمج معها. الفنان البصري مازن الأشقر تخرج من كلية الفنون الجميلة لجامعة دمشق عام 2013 مختبراً الطرائق المعاصرة والمفاهيمية وكيفية عبور الفن للحدود بين العلم والفلسفة والمعرفة.

هذا التقديم يأتي كنتيجة لإقامة في سياق Hammana Artist House / Collectif Amarre وهي مشروع تعاون عالمي له مجموعة كهربا بالاشتراك مع L'Atelier des Artistes en Exil الفرنسية و Corner of the world التركية وموسم البلجيكية.

مدن موسم

سينما نوفا / Cinema NOVA تم افتتاحه في قلب بروكسل عام 1997 وتم اهدائه وتخصيصه لفن السينيما المستقل. بإدارة من عدد من المتطوعين أصبح وجهة للمهتمين بالبديل أو الغير تقليدي أو حتى بالمخالف في مجال المسموع و المرئي وإن Nova كذلك ملتقي لأصحاب الاهتمامات الأخرى.

مصممة البرنامج: جمانة الياسري

سماء دمشق

CINEMA NOVA

2019.02.22

19:00

ست قصص عادلة لميار الرومي 2006. '60

تجول عبر شوارع دمشق عام 2006 يقوده ست سائقي تاكسي يروون حكاياتهم
يوم سوري عادي لتصوّح زغولة 2016 . '30

هذا الفيلم يظهر الوضع الحالي في دمشق وكيف أصبحت سماء المدينة وكيف يستمر الناس بحياتهم

تحت سماء دمشق

إسماعيل حقي ورشيد جلال 1934 '60

فلم صامت مع موسيقى حية يؤديها كانان العظمة

خاصيصاً لموسم مدن سيقوم عازف الكمان كانان العظمة بتأدية موسيقى تصورية حية للفلم الصامت تحت سماء دمشق، الفلم الذي يعد جواهرة من جواهر سينما الشرق الأوسط. يخلط الفلم بين المشاهد الكوميدية والروح الفكاهية والفن البصري بطريقة مبدعة من حيث المفهوم بتأثير سريالي واضح. كانان العظمة قد ظهر عالمياً كعازف منفرد ومؤلف. مرتجل. أسلوبه المميز العابر للأنواع الموسيقية يحظى باعتراف متزايد عالمياً. برنامج الفيلم ICW و موسم و Nova تحت سماء دمشق. الإنتاج، موسم و BOZAR و Nova

مصممة البرنامج: جمانة الياسري

أندر غراوند دمشق

19:00 2019.02.23

نجم النهار -أسامة محمد 101, 1988

الفائز بالجائزة الأولى لمهرجان فالنسيا في مهرجان رباط العالمي. الفيلم يستكشف التأثير السلبي للشمولية على حياة السوريين العاديين من منظور الشجارات التي تدور في عائلة غير صحيحة. فكاهي وعنيف وصرير. يعد نجوم في وضح النهار أحد أهم روائع تراث السينيماء السوري.

في سياق هذه الأمسية سيعرض أيضاً عدد من الأفلام السورية القصيرة المنتجة بشكل مستقل يليها حديث عن دمشق كمدينة أيقونية في الفيلم والصور. للبرنامج بشكل مفصل نرجو زيارة mousem.be

مدن موسم

LAGRANGE POINTS

Ravensteingalerij 36 Galerie Ravenstein, 1000 Brussels

موسم المدن نقطة الالتقاء: لا غرانج بوينت

2019.02.28-01

الخميس-الجمعة: 23:00,14:00

السبت-الأحد: 23:00,11:00

ism/eca/icw. Creative District, Omnes vzw & atelier Kito Sino

خلال عمل مدن موسم دمشق المنظمة الحديثة التأسيس Lagrange Points ومقرها بروكسل بتصميم نقطة تلاق للمهرجان وإنشاء مكتبة مؤقتة في رواق Ravenstein من يوم الخميس وحتى الأحد ندعوكم لزيارة الملتقى لاحتساء مشروب أو الغوص في الأدب العربي ولرؤية عرض فناني الكاريكاتور السوريين icw omnes vzw . نرحب بمروركم قبل أو بعد زيارة لأي من فعاليات موسم دمشق الحديث فنان أو للاحتكاك مع الجمهور والفنانين.

18:00 2019.02.01

موسم المدن دمشق

19:00 2019.02.07

اكتشف تراث دمشق الموسيقي الغني في لحظة غناء جماعية بعدها تصبح القاعة المستديرة معرض Ravenstein ساحة للرقص. فرقة رقص احترافية سوف تعلمكم رقص الدبكة السورية.

15:00 2019.02.10

عدد من الشباب والشابات من الكتاب السوريين سيناقشون أمور الحياة و العمل والمواضيع التي تلهفهم

20:00 2019.02.14

محاضرة لسارة صالح ونقاش عن الدور الذي يلعبه فن العمارة والتخطيط العمراني في دمشق في تشكيل الهوية

20:00 2019.02.21

أمسية برقة الشاعر السوري هاني نديم والموسيقي علي أسعد

البرنامج من إعداد المركز المتنقل للفنون موسم بتعاون وثيق مع الفاعلات والفاعلين الثقافيين السوريين سناء اليازجي وألمى سالم وكنان العظمة وجمانة الياسري و إتجاهات للثقافة المستقلة وشركائنا في بروكسل Lagrange points و Omnes vzw و Globe Aroma و Creative District و Cinema Nova و Bozar و KAAI Theater

إتجاهات للفن المستقل

إتجاهات الفن المستقل هي منظمة ثقافية سورية تأسست في نهايات عام 2011. تهدف إتجاهات لتفعيل دور الثقافة المستقلة والفنون في عملية التغيير الثقافي والسياسي والإجتماعي. إتجاهات تحاول إنجاز ذلك من خلال دعم الفنانين والمبدعين بالنشاط الثقافي ممكنة الباحثين الشباب الذين يعملون على بناء الإجماع والتحالفات بين الأفراد والمنظمات الثقافية ومرروجة الفنون والفنانين في الساحات المحلية والعالمية ومساعدة المجتمعات السورية أينما كانت على الوصول إلى الثقافة والفنون.

سناء اليازجي

سناء اليازجي هي مصممة عرافية و مؤسس ورئيس تحرير مشروع الذكريات الخلاقة للثورة السورية. في عام 2013 أسست مبادرة علاج ألوان (للاجئين السوريين في لبنان). وكانت كذلك مؤسس ورئيس تحرير أول مجلة ثقافية سورية وهي المذكرات الثقافية.

جمانة الياسري

هي مديره فنون و باحثة وكاتبة مقيمة في باريس تحمل شهادة البكالوريوس في الدراسات المسرحية والماجستير في الأدب المقارن. عملت في الفنون والتنظيم الثقافي والمبادرات المختلفة كدمشق عاصمة الثقافة العربية عام 2008 و صندوق المسرح العربي و مهرجان مورغناند أستانبروك و مهرجان D-CAF في القاهرة و غيرها الكثير.

ألمى سالم

هي قيمة معارض ومستشاره ثقافية معروفة عالميا و هي أيضا مؤسسة متحف الحرية وساحة الفن المعاصر Syria Sixth Space

كنان العظمة

مبدع الكمان السوري ابن دمشق كنان العظمة ظهر عالميا كعازف منفرد ومؤلف ومرتجل. وكرقم عالمي في مجال الموسيقى حصل على الاهتمام العالمي عندما كان فردا من أفراد فرقة YoYo Ma طريق الحرير. أسلوبه المميز العابر للأنواع الموسيقية يكسب الآن بشكل متزايد الاعتراف العالمي. كنان أيضا عضو في مجلس إدارة إتجاهات.

Lagrance Points

هي منظمة مقرها بروكسل ومهماها هي الترويج للثقافة العربية من خلال الأدب والموسيقى والفنون. الهدف الطويل الأمد للمؤسسة هو إنشاء مكتبة ولائق ثقافي ثابت بمجموعة واسعة من الأدب العربي الحديث والعلمي باللغات العربية والفرنسية والهولندية وإنكليزية. Lagrange Points قد قامت بتنظيم فعالية ثقافية وأدبية لتقديم الثقافة العربية للشباب الموهوبين ولتحدى انتطاعاتنا السابقة عن العالم العربي ولخلق مساحة مشتركة للحوار. Lagrange Points تهدف لوصل المجتمعات المختلفة في بروكسل وتقرب الناس من بعضهم في سياق متحرر ومنفتح.

Omnes

هي منظمة غير حكومية ثقافية واجتماعية يديرها على نزير علي وتركز المنظمة على التبادل بين منطقة شمال إفريقيا والشرق الأوسط وأوروبا. هدف المنظمة هو بناء الجسور بين الحضارات من خلال جمع المواطنين وبناء الثقة وتفعيل التفاهم. تروج المنظمة للمعرفة والاعتراف والاحترام المتبادل بين الأديان والمعتقدات والحضارات والقيم. مع إيمان بالقيم الجوهرية كالحرية وحقوق الإنسان وحرية التعبير وتدعم المنظمة كثيراً من أنواع النشاطات الفنية التي تساهم في تحقيق أهدافها.

المدير: محمد إقوبعا

منظم أداء الفنون: كيس فوسن

تعاونية الفنون و الفنانة المقيمة: دارين عباس

الإعلام والتواصل: باتريك دي كوستر

الادارة. كيلي دي كوك

الإنتاج: بيرون ديكونينك

مصمم الغرافيك: فيليب مارنف

مطبعة: Graphius Group, Ghent